

H 11 (1885 - 1892)

Lettres du P. Gaudenc

5 janvier 1885
ShanghaiP. Gaudenc
à ses parentsrec'd Léonie
(1885-1886)
1

La dernière lettre est partie de Singapour le 22 décembre.
 Embaqué sur l'Anadyr, ils quittent Marseille le 23 novembre.
 Tempête et mal de mer ; lui ne fut pas trop malade, le 2 et 3 déc.
 depuis, il n'a plus eu le mal de mer jusqu'à Shanghai.
 En mer, ils ont vu des merscouins et des phoques volants.

Hu Ya pas d'heures à Singapour ; il a gagné Hail à Saigon.
 A H.K. le 30 déc., ils ont quitté l'Anadyr, pour le Footh sang.
 De Sh. hai, ils partent pour Nagasaki sur un navire américain.
 En Corée, on ne persécute plus les Chrétiens.

12 Janvier 85
NagasakiP. Gaudenc
à son cousin curé

2

- 1) Arrivé au Japon, il lui envoie son journal.
 A Marseille, deux voitures les conduisent à la gare.
 Embauchement, coup de sifflet, départ, coup de mer, malaise.
- 2) Presque tout le monde est malade et vomissait au bout d'un temps.
 Les flots se calment, la France disparaît.
 Description de sa cabine, où ils sont 3 brevets, 1 Philibertain.
 Il a bien dormi : bercé comme il y a 24 ans.
 Le bœuf et la volaille embarqués à bord le réveillent.
- 3) A gauche, ils voient les côtes d'Italie ; journée de brume.
 Le 25, ils aperçoivent le Stromboli et sa fumée.
 Impossible de s'arrêter à Naples, les Italiens vaincurent le choléra.
 A Port Said, même histoire : défense de descendre à terre.
 Saleté des Arabes, vétus de haillons.
- 4) Se 29, rencontre d'un vaisseau de soldats français ; son du clairon.
- 5) Description du canal de Suez : sable, canards sauvages, flamants.
 Sur bateau, l'Anadyr, s'arrête pour la nuit et repart à l'aube.

- 1 décembre, arrivée à Suez : pas moyen de descendre à terre.
En bateau Range, ils parent le soir près du Sinaï, caché par le bruyant.
- 5) Le 5 déc., arrivée à Aden ; ses confères vont à terre, lui reste à bord.
Le pont se change en un immense bagage bazar,
où on trouve toutes sortes de marchandises.
Histoire des plongeurs, qui font de bonnes journées : 100F. par jour,
car les Anglais sont généreux et jettent des roupies.
- 6) Les confères rentrent à bord, fatigués ; puis départ.
Le 8 et le 9, la mer est très agitée, le bateau dense ; il se met au milieu.
Le calme venait, et il peut manger sans crainte de vomir.
Poissons volants, qui volent 100 au 200 m., à 2 m. au-dessus de l'eau.
Le 11, phénomène de phosphorescence la nuit. Il s'endort.
- 7) Réveil au chant des coqs ; il va sur le pont : mes d'huile.
Le 13, mer agitée, le bateau dense,
il n'a plus le mal de mer, à condition de rester l'estomac vide.
A l'approche de Ceylan, ils respirent les parfums des arbres en fleurs.
Les Oblats ont là 3 missions ; deux frères viennent les prendre à bord.
Messe à la Cathédrale, célébrée par l'évêque, tout comme en France.
- 8) Après la messe, déjeuner avec Mgr Bonjean. Puis retour au bateau.
Ils sont 13, mais les séparations commencent : 7 pour les Indes,
1 pour le Chittor indien.
De Ceylan à Singapour, on passe près de Laccora, où longe l'île,
abondante et luxuriante végétation dans l'île.
- 9) Un ancien confère de Paris vient les prendre à bord, à Singapour.
Singapour a 120.000 Chinois sur 180.000 h. ^{gens} de toutes races.
Les Chinois sont sales ; et pourtant il y a quantité de restaurants
en plein air.
Attelages de buffles traînant des chariots, très primitifs.
- 10) 8. 21 déc., départ pour Saïgon ; arrivée à la rivière de Saïgon le 23.
A Saïgon, il fait chaud : climat déprimant, pays insalubre.
Ils célébrent la nuit de Noël à la Cathédrale,
puis le matin, retour au bateau.
La rivière coule entre des plaines de riz et des arbres nus.
Maisons des paysans amanites ; longue annamite, prières gracieuses.
Arrivée à H.K. le 29 déc. ; montagnes en pierre sucre, erides.
A la procure : 38 missionnaires, chemins du Kaueng tong.
- 11) Parmi les étrangers, il y a des Arvernois : Es PP. Canal et Godis.
Le Père Godis, en route pour Hanoi, a attendu les jeunes à H.K.
Mais changement de bateau : on quitte l'Indochine pour le Laos.
Ici lors on parle anglais ; eux ne savent que yes et no.

Avec eux, les 3 Coréens, voyage le P. Maréchal, destiné à la Chine et à la Corée. Ils naviguent à travers les îles, le long des côtes, au milieu des barques de pêcheurs.

- 12) A Shanghai, ils restent 4 jours, en compagnie du P. Bonnalu. Puis départ pour Nagasaki, sur un bateau américain. A Séoul, il y aurait des troubles entre Chinois et Japonais. Rien au sujet des chrétiens ; puis vers la Corée.

15 janvier 1885
Nagasaki

P. Gaudere
à sa sœur Chais

3

Il a quitté Marseille le 23 nov. 84 ;
3 jours de mal de mer sur 50 jours de voyage en mer.
Il a bien supporté la traversée, et se porte très bien.
De Marseille à Ceylan, 3 Religieuses allemandes du Bon Pasteur
voyageaient avec eux, destinées au Mysore.

Ils étaient 13 confiés.
Nagasaki est une belle ville, et les Japonais sont très aimables.
Avec eux sont 8 Coréens, fils au frère de martyre,
avec eux, il apprend le coréen ; il s'appelle Bou en coréen.

23 janvier 85
Nagasaki

P. Gaudere
à ses parents

4

Arrivé ici en bonne santé, il apprend le coréen, amusant !
Avec eux sont 8 Coréens, dont l'un est son maître de langue.
Un autre est un fils de martyrs, vendu à des païens,
et racheté par les Frères (pas de nom.)

Le Japon méridional est très beau, les japonais aimables.
A une lieue de Nagasaki, il y a sur 1.000 familles 800 chrétiennes,
ce sont les descendants des chrétiens persécutés jadis, très fervents.
Ils sont dans les 5.000, mais très pauvres.
Ils n'avaient saluer les nouveaux Frères.

8 mai 85 (original et copie) P. Gaudere
Nagasaki

à sa sœur Chais

5-6

La dernière lettre (du 15 janvier) n'était pas bien sérieuse,
mais elle a dû lire la longue lettre écrite au cousin griotte.
Ainsi finit, il ne parlera pas de son voyage : 4.800 lieues.

Visite à Amakousa, chez les anciens chrétiens ; une presqu'île.
C'est à 20 lieues de Nagasaki ; les chrétiens qui y vivent ne diffèrent guère des païens ; ils ont gardé quelques prières, qu'ils ne comprennent pas.

Sur environ 8.000 anciens chrétiens, 500 seulement sont revenus à l'église. Le Père qui s'accuse d'eux est le P. Ferrié, connu à Paris. Il les a emmenés, le P. Maraval et lui, visiter ces chrétiens, en barge. Premiers jours : 2 lieues seulement, jusqu'à Gobasthma.

Ils vont chez un païen pour la nuit ; description de la maison en ton à ses chaumures, et on s'assied en tailleur sur la natte. ^{terris}.

Chaussures japonaises : sandales en paille ; l'habit japonais. L'effronterie des femmes qui étaient leur honte et leur vice au grand jour. Mais les chrétiens sont modestes, sans respect humain.

Souper avec du riz, du thé, du poisson et des œufs.

La nuit il pleut, et encore le jour suivant. Ensuite départ. Vent et vagues : ils ont le mal de mer.

A Oye', le P. Ferrié a élevé une église, la première depuis le 16^e S., elle est très belle et très visitée.

Les anciens chrétiens savent que la religion cath. est celle de leurs pères, mais plongeo dans le vice, ils n'ont pas voulu y revenir. De plus, les pauvres, fermiers de païens riches, craignent d'être expulsé. Tendant à l'heure de la mort, beaucoup se font baptiser ; c'est ainsi qu'en l'absence du P. Ferrié, il a baptisé une de ces "anciennes chrétiennes".

Il baptisa aussi un enfant de 4 ans, qui croit comme un lascaré.

Cas d'une païenne qui vient apporter son enfant au Père ; restée veuve avec 3 enfants, elle ne peut plus les nourrir ; le P. Ferrié n'en voulait pas, puis finit par accepter.

Deux jours après leur retour à Nagasaki, ils furent appellez en barge. Le 27 avril, ils se mettent en civils et prennent un bateau japonais. ^{par lettre}. Avec eux, les consuls d'Angleterre et d'Allemagne, et un ministre protestant.

Le 5 mai arrivé à Séoul, ils rentent dans leur maison.

Ils sont habillés en blanc, à la coréenne :

il ressemble à une communiant, coiffé d'un chapeau conique. Le rai est bien disposé, mais il n'a pas encore de liberté religieuse.

Souvenirs et considérations pioures -

Faire passer sa lettre aux parents.

18 mai 1885
Séoul

H 11 (1)

P. Gaudere
à ses parents

Arrivé ici le 5 mai; pas de difficultés: ils passaient sans Américains.
Du port, voyage à cheval jusqu'à Séoul: une jument.
Ils sont toujours cachés; mais si la France gagne la guerre sur la Chine,
ce sera la liberté pour eux.

Mgr Blane est à Séoul, avec 3 autres Pères: la moitié de l'effectif.
Un de ces Pères (M. Mutel) va retourner en France comme directeur;
le Père en est très puni, et les chrétiens aussi.
Les bons chrétiens craignent qu'il ne manque de pain, faute de riz.
Il leur enverra sa photo, prise à Nagasaki.

30 août 85

Sjin ho tei

P. Gaudere

à son cousin aui

8

Reçu sa lettre du 13 avril; il revenait alors d'Amacusa.
Avec le P. Maraval, il y a passé les fêtes de Pâques chez le P. Ferrié.
Le vent soufflait fort, et leur barge couvrit 20 lieues en quelques heures.
Deux jours après leur retour, une lettre de Mgr Blane, év. d'Antigone,
les appelait en Corée.

Départ pour la Corée; voyage assez monotone, avec le P. Maraval.
Le 3 mai, au port, un chrétien japonais leur offrit l'hospitalité.
Un chrétien coréen leur trouva des chevaux, et en rante pour Séoul.
Arrivés au faubourg, deux chaises les prennent et les emmènent,
le P. Maraval chez Mgr Blane, et lui chez le P. Mutel.

Le 28 mai, départ pour les provinces du nord, en habit de deuil;
en 4 jours, il arrive chez le P. Deguette, avec les 6 chrétiens ses compagnons.
Le pays était beau, les vignes sauvages en fleurs.

Le premier soir fut triste quand il vit ce que c'était
qu'un hôtel coréen. 8 jours chez le P. Deguette,
et en rante à 150 lis de là.

En rante, ils rencontrent 60 satellites qui ne le reconnaissent pas;
aussi bien, il jouait très sérieusement son rôle de noble en deuil.

2) Sa maison est comme toutes les autres: basse, couverte en chaume.
Sa chaise: une natte; son bureau; ses gênes, et une couverture.

Son temps se passe à étudier le coréen, et à prier.

À l'Assomption, il a entendu 25 confessions: son premier essai.
Il est dans la province de Hoang hai to; Longit.: 124° ; Lat. N.: $38^{\circ} 50'$.

Le village comprend 4 maisons de chrétiens.

Ses fidèles sont dans les 300, et dispersés sur les prov. de H. hai to et de Iyengyeng.

Aujourd'hui on parle du retour au pouvoir d'un ennemi des chrétiens ; les Chinois l'avaient envoyé en exil.

Il ne redoute guère la persécution, mais une émeute provoquée est possible. La France, en cédant à la Chine, s'est couverte de honte.

Il remercie toutes les personnes qui se sauveuront de lui.

Il le remercie des détails continus dans sa lettre.

Enfin, il accepte avec reconnaissance les intentions de mère.

Envoyé de sa photo prise en Nagasaki, en coréen

13 octobre 85

Si n'a pu envoyer sa lettre plus tôt, faute de courrier pour Séoul. Son personnel : un servant, servante, maître de langue ; la femme du servant, saudé, sa cuisinière, veuve d'un lettré, forte et honnue ; elle lui fait une cuisine excellente pour le pays ; son nom : Maria Ma, un peu curieuse, elle est dévouée comme une mère. Le pays est sauvage ; sa nourriture : haricots, pomme de terre, châtaignes. Dans la montagne, il y a beaucoup de raisins sauvages.

Il aime causes comme au religion avec son domestique Simon Thio, qui a un charmant bambin de 6 ans - soit en tout 7 personnes, lui ?

On dit que le vieux Regent, exilé en Chine, revient à Séoul. Il fera sa retraite chez le P. Deguette, puis via mère ses chrétiens.

25 sept. 85 (original et copie) P. Gaudenc
Corée du N.

9-10

Vœux de nouvel an, lui parmi le Nouvel An dans les neiges. Parti de Séoul le 28 mai, il arrive en 5 jours chez le P. Deguette, huit chez le Père, et en route pour son district, à 15 lieues au nord.

Pour sa maison voir l'Histoire de l'Eglise de Corée, bien écrit. Le district est sauvage, la nourriture bonne : il n'est pas à plaindre. Il a 250 à 300 chrétiens, dans 2 provinces, grandes chacune comme un département français.

Il mange des raisins sauvages ; il fera peut-être du vins. Tous les jours il prie pour eux, à la messe.

5 octobre 85
Corée du N.

P. Gaudenc
à sa sœur Ghais

11

Reçu sa lettre le 20 mai, à Séoul, au moment où le siège nastait pour la France.

C'est le P. Mutil, rappelé en France, qui portera sa lettre.

Le 28 mai, départ pour les prov. du Nord : Fyeng-yeng et Haeng-hai.

Il portait l'habit de deuil, enfermé dans une châsse : 6 compagnons.

Sorti de la ville, il descendit de châsse et alla à pied.

Cela lui permit de voir les montagnes ; impossible de neiller ; il fut reconnu par un individu qui les croisa - sans effets fâcheux.

Description de l'auberge coréenne : vermine et saleté.

Le P. Deguette est dans un village isolé, en pleine montagne. sa résidence, où il est depuis 4 mois, est à 15 lieues de celle du P. Deguette.

Il visitera ses chrétiens en hiver, sans la neige.

Sa maison, avec unenette, une longue pipe et des lunettes.

Considérations pieuses et demande de faire des prières.

Le japonais est petit et aimable ; le Coréen plus grand, plus solitaire, plus rude, faiblement violent dans le nord, et même féroce.

Beaucoup de brigands ; puis, ils sont fusillés au extrémités timent.

Les satellites les conduisent, attachés par une chaîne, les mains serrées.

Le pays est beau, mais austère ; montagnes et torrent, pluie d'été.

Au début de sept. voyage chez le P. Deguette : 15 lieues en un jour ; il faut traverser des torrents, des marais, à pied au poste.

Une demi-heure de nuit, mais un chrétien vint à leur rencontre avec une lanterne.

Histoires de torches qui paraissent et disparaissent, allumeuses !
Les chrétiens disent que c'est le lutin ;

c'est fréquent et surtout, ce ne sont pas des jeans follets ! (diaboli)

Dans un village, on projetait de l'anéantir, mais il le traversa la.

Sa maison est mal placée, près de la route, au passage des piétons.

Le tigre entre jusqu'à dans sa cour, et lui a pris Gapp, son chien ; entre lui et le tigre, il n'y a que le papier de la clôture.

Production du pays : millet, blé, sarrasin, haricots, navet, riz, pomme de terre.

Ces gens mangent du millet, lui mange du riz.

Les châtaignes abondent ; un jour ils en ont ramassé tout un sac.

Pour les repas, on apprete une petite table, puis les mets, comme au Japon.

Oiseaux : loriot et hirondelles, geais, pies, marmousets.

Merci de ses cadeaux projets ;

mais le rôle de sa mère n'est pas celui de Martha,

c'est celui de Marie : il a surtout besoin de prières.

2 Février 1886
Hoang hai to

P. Gaudere
à ses parents

12

Il a visité ses chrétiens un mois durant : 15 jours de marche.
Froid intense ; beaucoup de Coréens meurent de froid chez eux au en route.
Sa santé est excellente, malgré tous les changements survenus.
La misère est grande : les gens sont riches, s'ils ont du millet à manger.
Le rai et surtout la scie sont bien disposés pour eux,
mais les ministres sont hostiles ; bien les convertisse !
Beau lettres du cousin, curé de Breteille, et de sa sœur Lohais,
celle-ci lui a appris que Séraphie est toujours malade. Pauvre sœur !
Ça fait 4 mois qu'il n'a plus parlé français ; il ne s'ennuie pas.
Un tigre rôde autour de chez lui ; il cherche à arracher sa peau.
Il écrit aussi à M. le curé de Breteille et à sa sœur.

9 Février 86
Ezin Ho hai

P. Gaudere
à son cousin curé

13

Il n'a pas écrit plus tôt, faute de courriers pour Séoul.
Et puis, il a fait la visite de ses paroissiens, ... sans savoir la langue
d'abord, retraite à 15 lieues, chez le P. Leguette.
Il commence sa visite le 29 déc 85, dans la neige.
il était ému, ne sachant pas la langue et les usages.
Le 24 déc., il avertit les gens de son village qu'il les confirmerait et leur donnerait la communion.
Le 25 déc., il baptise un jeune homme de 25 ans, venu de 50 li.
La nuit, le tigre vient aussi écouter la doctrine, puis s'en va.
Depuis un mois, il a écrit au catéchiste de Kyung yang ;
il devrait envoyer 4 b. 2 pour la chaise, 2 pour les bagages ;
le repas du soir se prend tôt, à cause du froid.

2) On apporte la petite table, le riz, les nouilles salées, les fruits, le lait, et une cuisse de poule ; tout cela se mange avec les bâtonnets.
Comme dessert pour les riches : beurkis, gâteaux, miel.
pour lui pauvre : une tasse de saké, et une pipie.

Puis on se couche sur la nette, et on dort jusqu'au matin,
trois couriers en retard sont arrivés : ornent dans vos vêtements
linge dans une autre ; il revêt l'habit de deuil ; prière et déjeuner.

Le froid est intense : - 23 au - 30°.

Le Grand' route est un simple sentier, pas très étroit.

Paysage : tonnents gelés, pics noirs percant la neige.

Viv 10 h. arrêt à l'auberge, pour se restaurer.

- 3) L'auberge coréenne ouvre sur la rue, et se distingue ainsi des autres maisons. Sur le mur, des caractères chinois - mur en torchis. Un noble à l'auberge est le maître: il a une chambre séparée, s'il n'y a qu'une chambre, on l'isole avec une taie ou un paillasse. Il est tranquille: personne ne peut entrer chez lui sans permission. A son arrivée, il ne peut manger; on repart. Haute montagne, avec sentiers verglacés; il transpire de froid. En descendant, on tombe, on glisse: il est fauché. Les derniers lis, il les fait en chaise, jusqu'à un niveau franchi à pied. Enfin l'auberge; il est gelé, mais l'auberge est bien chauffée, la chaleur, après le froid, provoque des frissons de froid; pour nourriture, il ne peut prendre qu'un bol de vermicelle. De nouveau en chaise, puis à pied. Encore à l'auberge le soir. Cette fois, l'appétit est bon, il dort et le lendemain, arrivé au village. Il est reçu dans un kong so, lieu de réunion. Les chrétiens se cotisent pour le recevoir, et c'est le catéchiste qui fait les honneurs.
- 4) Sa joie d'être au milieu de gens amis. Prière, saluts, repas et examens jusqu'à 11 h. du soir. Lever à 3 h.: messe, méditation, breviaire, déjeuner, confessions. Ce sont des "nouveaux chrétiens"; ils ne savent pas se confesser, et racontent un tas d'histoires: 1/4 d'heure à 3/4 d'heure par confession. A ce rythme, il confesse 20 à 25 personnes par jour. Le soir, saupes et examens: il admet 7 personnes au baptême. Ces néophytes sont assez instruits, sauf les très vieux; on est exigeant, pour éviter les défections, après le baptême. Le lendemain, 1^{er} de l'an 1886, neige et vent. Le 2 janvier, 16 communions, 7 baptêmes, 1 mariage, 2 confirmations. Départ, puis arrivé à Pyeng yang, une ville misérable, délabrée, les maisons sont d'une saleté répugnante, et nauséabondes. Les Coréens sont insatiables: l'été, ils somnolent, l'hiver, ils meurent de faim et de froid. Il reste là 3 jours, et baptise encore 7 adultes, dont l'un de 18 ans, et un autre, un pauvre mendiant arphelin, ce dernier a appris tout seul son catéchisme, dans un livre donné par un chrétien. Il remet 10 F aux chrétiens pour soigner ce garçon et lui fournit de quoi au bout de 3 jours; en route, il administre une veille. Le 6 janvier, Kong so à 30 lis de la ville; il baptise un garçon, et réconcilie une pauvre chatte Madeleine, depuis 1966. Puis il va 20 lis plus loin.

5) Brete chrétiens l'attendent - de nouveau, départ à pied.
Arrivée dans un village d'une même famille, des Jeun maitres chrétiens
maitre païens ; ces derniers aimant la religion, mais craignent la persécution.

Cas d'un confesseur, exilé pour la foi ; pendant son exil,
sa femme marie sa fille à un païen, son fils à une païenne.
L'an dernier, le brave homme se présenta aux sacrements ;
mais le Père exigea qu'il règle la situation de ses enfants.
On arrange l'affaire de la bru païenne, au moyen d'une dispense ;
mais impossible d'arranger l'affaire de sa fille, mariée à un païen.
Ces affaires de mariage sont une source de difficultés.

Autres misères : l'infanticide, toutefois moins fréquent qu'en Chine ;
il est vrai que la nature règle bien des cas : l'enfant meurt, pas viole.

Après ce village des Jeun, départ à 150 lis pour le Haeng hai to.
Arrêt dans un petit village : même routine que dans les précédents.
Au bord de la mer vivent 50 chrétiens, misérables mais fervents.
Ils font du sel ; cette année est mauvaise, à cause des pluies ;
il soulage leur misère.

Départ dans la neige : 7 lieues, puis arrivée depuis mieux de 75 eno.
Repas et extrême-onction ; pas de messe : trop peu décent.

Encore 7 lieues et c'est le Hong so de Syaun hoa, dans un village païen ;
il faut redoubler de prudence et parler à vain bene.

Départ ; 8 lieues jusqu'au Hong so près de Cijeng yen
Après quoi, 390 lis pour aller à Sin hiei (O. de la prov.)

Sauper et coucher à l'auberge ; puis départ, dans la neige.

6) Son guide tombe dans un ruisseau ; lui a de la neige jusqu'à la ceinture.
Le 22 janvier, marche sur la route, par -25° de froid.
Le 23, ils sont sur la route de Séoul ; la route est belle, ils vont vite.
On croise des soldats débandés, mais lui le noble endeuillé a priorité.
Le jour-là, ils font de 10 à 12 lieues, soit 100 lis.
4 jours dans le dernier Hong so, puis retours chez lui, à 12 lieues.
En un mois : 113 lieues, dont 6 seulement en chaise.
Résultats : 263 confessions, 235 communions, 30 confirmat., 40 bapt. adultes
et une vingtaine de bapt. d'enfants païens.

20 février 86

Cjin ho tai

F. Gaudere
à sa sœur Ghais

14

Longue lettre au cousin, (ci-dessus), à elle, il envoie un bouquet de
confiance dans la Providence : cas du P. Fénié,
que le vent empêche d'aller à Nagasaki, et qui doit rentrer chez lui,
car il traîne un malade à administrer.

Lui aussi, le 28 décembre, attendait ses courriers en retard ; ce retard lui permet de baptiser une pauvre septuagénaire, seule au monde.

En 1866, son mari, vaincu par la persécution, l'empêche de recevoir le baptême.

Ensuite, il est arrêté par la police ; ce qui lui permet de baptiser un pauvre orphelin.

Il est resté un mois au milieu des païens, sans être reconnu.

Dans une grotte enneigée, il a trouvé une vieille femme, une vraie sainte.

- 2) Récit de la conversion d'un lettré et de sa famille, instruite par le lettré lui-même ; ce brave homme est inquiet pour ses parents morts païens ; pas facile, cette question du salut des païens.

Autres cas de conversion. Une jeune converti de 18 ans.

Au cours de sa visite : 40 baptêmes, 267 communions.

Bonheur de ceux qui sont nés en pays chrétien ; expérience du Biel. Félicitation à sa sœur d'avoir le Seigneur Jésus pour époux.

Curieuse spéculation sur le mot latin cor et Corée, "dans le cœur".

- 3) Il est vivement peiné de la maladie de leur sœur Séraphie.

Le jour de l'an, il a pêché à tous pendant la messe.

Allusion à Leo Basile (il ne saupoudre pas la grande.)

Vive critique de Jules Ferry, et éloge des généraux Baulorges (?)

En Corée, rien de changé : il faut rester caché.

Souvenirs communs de son enfance avec sa sœur.

23 juin 86

Corée

P. Caudere

à sa sœur Chais

15

Reçu à Séoul sa lettre du 7 janvier ; ici l'hiver dure jusqu'en mai, mais de juillet à octobre, il fait très chaud.

Actuellement, elle est dans le froid.

Lui aussi a changé de demeure, et s'est installé près du P. Deguette.

La résidence précédente était trop dangereuse, à cause des tigres.

Sa maison est au bord d'un ruisseau, au bord duquel chantent les taunterelles ; il en a pris deux, qu'il nourrit dans sa chambre.

Dans 3 jours il doit aller à Séoul à 60 lieues, 4 jours de voyage.

Les français ont signé un traité avec la Corée, mais rien pour les chrétiens ; ils n'ont pas osé imposer la liberté religieuse, et ça va mieux. Donc il reste caché, comme par le passé ; il parle un peu coréen.

Mgr Blanl lui a donné la partie la plus barbare de la Corée.

Les lettres de sa sœur, toutes reçues, lui font infiniment plaisir.

Sa sœur Séraphie ne lui a plus jamais écrit depuis son mariage.

24 juin 1886
Corée

P. Gaudere
à son cousin prieur

16

Reçu en mars sa bonne lettre du 23 dec. 85
Tous se confisent, il a dû faire 8 jours de voyage, à 15 lieues par jour.
En été, le pays est beau ; si peu imaginaire qu'il soit,
il ne se lasse pas d'admiration.

Il n'a pas d'amis parmi ses chrétiens ; du respect, mais pas d'affection.
Il vaudrait bien la photo du cousin.

Lui, il a envoyé sa photo en coréen, prière à Nagasaki.

Reçu 200 messes, dont 28 ont été célébrées pour sa tante, mère du

(cousin - curé)

Allusion à des faits du pays de Daergue.

24 juin 86
Corée

P. Gaudere
à son prieur

17

Vœux et prières pour la fête de son prieur.

Mgr Blane les a tous connus pour une retraite à Séoul.

Comme il ne connaît pas encore ses 10 conféries, cela lui fait bien plaisir.

Description de sa maison : une taupinière, petite et basse.

Le climat est bon ; il aime le riz, mieux que le pain.

Les Coréens ont du blé, dont ils utilisent le son comme levain.

Son district est grand comme l'Aveyron : chrétiens dispersés,
il est devenu un excellent marcheur : 15 lieues par jour.

Allusion à des plantes de Corée.

Il y a aussi des vignes sauvages, qui ne gèlent pas l'hiver.

Exhortations à son prieur à vivre en chrétien.

(Une feuille dépareillée où il exhorte son prieur à la piété.)

Il les exhorte à aller à Daudeles en pèlerinage.

9 Janvier 1887
Corée du N.

P. Gaudere
à ses parents

2^e Série
(1882-1890)

Il n'a pu écrire en automne 86, faute de courrier et faute de temps.
Il a dû prêcher le jubilé à ses 1.400 chrétiens, dispersés sur 350 lieues.
Épidémie de choléra ; il n'a pas été touché.
L'air est bon, le riz meilleur que le pain.
Un conseil : portez en hiver des habits doublés de coton ; c'est très chaud.
La persécution a cessé ; mais il n'est pas encore la liberté religieuse.
Inquiets pour la France, où le diable fait des siennes.

23 Janvier 87
Nord de la Corée

P. Gaudere
à son cousin pr.

2

Depuis 15 jours, il a terminé la visite de ses chrétiens ;
sa paroisse va de la mer de Chine à la mer du Japon : 4.000 lieux de personnes.
1.450 chrétiens en 38 Hong so au lieu de réunion.
Partant reçu avec joie : on l'attendait et les chrétiens causaient
des vies épouvantables pour annoncer son arrivée.
On venait à sa rencontre avec des torches et du vin de riz.
Les chrétiens, chassés par la persécution, se réfugient en montagne :
ils ont défriché, bâti des maisons et semé des pommes de terre.
6 mois de neige par an, 2 mois de pluie, 4 mois de forte chaleur.

Dans ces montagnes, les mœurs sont pures ; pas même de vols.
Le choléra a emporté beaucoup de païens, épargné en partie les chrétiens.
Ministère : 52 bap., plus 98 enf. païens baptisés par ses chrétiens,
193 catéchumènes, et des millions de païens, hostiles.

Réflexions sur l'inéligibilité en France ; le Christ aura la victoire.
Allusion à Paul Bert et autres antidiéniaux.

Il se plaint que la troupe religieuse n'anime pas régulièrement.
Question : les prières après la messe sont-elles dites
en langue vulgaire ?

Il doit apprendre les caractères chinois, au moins pour
lire le calendrier en chinois ; ça lui fait mal à la tête.

Critique à propos de l'action de la France en Inde.

Confiance en Dieu !

26 Janvier 1887
W. de la Corée

P. Gaudere
à sa sœur Chais

3

Reçu sa lettre de l'automne dernier.
N'entretient de visite vain la 20 jours, la tête vide, éreinté.
1.450 chrétiens visités ; 500 lieues parcourues, il faudrait des ailes.
Sa lettre lui a fait du bien ! elle est son amie, à qui il peut se confier.
Pas d'amis en mission, pas d'affection tendre avec les chrétiens.
Le souvenir de sa sœur le réconforte dans ses peines.
Il a baptisé 52 adultes, et aussi grâce aux chrétiens 85 enfants païens.

13 septembre 87

P. Gaudere

Pyeng yang

4

Au printemps dernier, retraite commune à Séoul ; quelle joie !
Gauvier de France : 2 à 8 lettres pour lui, dont une de lui
Mark du P. Codis, il a dit la messe pour lui,
il l'avait vu à H. K. et le Frère lui avait confié ses peines :
pas d'amis en Chine : il se consolait avec ses livres et le prieur.
C'était un ami très cher, que le Bon Dieu a rappelé à lui.
Vive critique du 9^e français, qui n'a rien fait pour eux :
il a reçu son passeport d'un coucou russe, agissant au
nom de la France ; mais il n'avait jamais compté
sur la République et les Socialistes.

17 sept. 87

P. Gaudere

Corée du N.

5

Elle reçut sa lettre en hiver ; lui, il aime le froid.
Il a changé de poste : il est dans un milieu peu favorable.
Ici, les païens baiment, tapagent, battent et tuent,
mais personne n'ose l'insulter en face, quoiqu'on le déteste.
Les malagards chrétiens, eux, sont simples et fervents.
Allusion à leur belle soeur, la femme d'Admet.
Les diables en France ne valent pas mieux qu'en Corée.
Pour lui, il est libre et ne craint rien, pas même le mort.

H 11 (2)

25 février 1888
Pyeng yangP. Gaudenc
à sa sœur Chais

6

Il se demande si les Religieuses ont encore le voile, et si elles peuvent
 Il a fait 300 lieues pour visiter ses chrétiens; il est éreinté.
 Il a en beaucoup de bap. d'enfants païens, faits par des chrétiennes.
 Il veut, avec ses chrétiennes, organiser cette œuvre des baptêmes.

Considerations sur l'amour de Dieu; exemple de St^e Thérèse.

Reçu photos de la maison, y compris celle de la belle-sœur.

Il y a encore une chrétiente à visiter; aussi sa lettre est-elle l'heure
 12 adultes à baptiser, dont une gentille fillette de 13 ans.

Il baptise des filles et aime leur donner le nom de Chaise.

25 février 88

Pyeng yang

P. Gaudenc
à son cousin pr.

7

La caurier est retenu par la neige; d'au sa lettre.
 En cette région, 6 mois d'hiver, 8 mois de printemps, 8 mois d'automne,
 5 mois $\frac{1}{2}$ d'été.

Son allure: bâton, chapeau, lunettes noires, barbe gelée;
 impossible de deviner que c'est là un diable d'Europeen.

Allusion à la lettre et photo d'un cousin.

Considerations sur la misère matérielle et religieuse des Païens.

Lui ne demande rien; il prie, tant en avouant que des prières
 ajoutées à la perfection des ave, ce serait la perfection.

Inquiet pour la France.

Reçu lettre de la maison pendant son séjour chez ses chrétiens.

Allusion à la mort de sa tante bienfaîtrice:

on a prié pour elle en coréen. Considerations sur la prière des humbles.

Dans sa visite, il a baptisé 100 adultes, préparés par ses chrétiens.
 Lui ne peut instruire les catéchumènes, faute de liberté religieuse.

Cette réclusion lui coûte: un martyre continual.

Au printemps, il va encore déménager; il craint
 d'être nommé professeur à Séoul.

Son désir est de retourner au milieu des tigres;
 il a l'espai d'obtenir quelque peau, qu'il lui enverra.

Change de voeux pour l'année 88.

30 août 1888
W. de la Barée

P. Gaudere
à son cousin proche

8

Il a prié et dit la messe sans se tenter.
Il reçoit bien ses lettres de France, et aussi l'argent par M. Mirel.
L'argent reçu permet de faire des miracles, et parfois il suffit de peu.
Cette année, il a commencé une œuvre : racheter les filles chrétiennes fiancées à des païens.

En 1866, les filles chrétiennes furent mariées à des païens,
d'au une habitude prise par les chrétiens.

Actuellement beaucoup de ces chrétiennes veulent quitter leurs mariages païens.
Mais c'est difficile : il faut avec prudence appeler des exilés volontaires
et ensuite nourrir ces pauvres femmes ; les chrétiens eux sont trop pauvres.
Les jeunes femmes sont ramées d'échapper à leurs mariages païens.

Cas d'un néophyte qui a deux filles : l'une, 16 ans, mariée à un païen,
l'autre, 12 ans, fiancée à un païen ;
cette dernière a pu fuir au loin et se cacher de la famille païenne,
l'autre a perdu son beau-père, et sa belle-mère s'est remariée :
alors elle a fui et veut emmener un jeune mari, sans ressources.

À ses baptêmes, il donne le nom de parents et d'amis.
Difficulté de pratiquer pour les chrétiens vivent en milieu païen.
Sous les chrétiens se sont-ils réfugiés en montagne ;
mais tous n'osent pas quitter le milieu païen pour se perdre en pays.

Exhortations à son cousin à se sauver. (raume)

Lui va bien - quelques trahisons en Corée, pas bien graves.

P. S. du 15 octobre - La lettre est encore à Séoul, où il est venu
pour la retraite.

5 nov. 88

W. de la Barée

P. Gaudere
à ses parents

9

Accable de travail, il est en retard à écrire.

Il va bien, mais sent la fatigue ; il part demain en visite des chrétiens.

Il ne peut écrire à chacun, pas même à Chais.

15 janvier 89

W. de la Barée

P. Gaudere
à sa sœur Chais

10

Il va bien ; pas lieu de s'inquiéter pour lui.

Il est retardé à écrire, faute de courrier.

Il se plaint de son peu de générosité, de sa faiblesse ; prie pour lui.
Merci à sa sœur, qui l'a aidé à devenir prêtre et missionnaire.
Peur de ne pas être ce que bien attend de lui : un vrai apôtre.
Les païens les laissent tranquilles : il visite ses chrétiens sur 300 lieues.

16 janvier 1889

M. de la Corée

P. Gaudere .

à son cousin-prêtre

11

Il pense avoir des lettres à Séoul, mais il ne peut les faire venir.
Récit d'une chute de cheval en montagne.

Allusion à la Révolution de 1789, juste 100 ans.

Il souhaite le martyre à son cousin : c'est la gloire de l'Eglise.
La Corée consacrée au S. Paul. Les Coréens ont peur des Européens.

Les conversions sont nombreuses : plus de 1.000 bapt. en 1888.

Récit d'un sauvetage : deux femmes, mère et fille.

La mère perd son mari à 50 ans, se remarie, puis fut abandonnée ;
la fille, bien mariée, avait une fillette de 4 ans, deux garçons : 8 et 10 ans,
la mère se réfugie chez sa fille, qui à son tour perd son mari.

Une jeune veuve se remarie difficilement : c'est mal vu ;
si elle est noble, c'est impossible ; elle ne se remarie pas, mais se console avec
si elle est roturière, elle se fait enlevée volontairement par un homme.

La cauterme a prévu que toutes les jeunes veuves
sont enlevées de force la nuit, qu'elles soient d'accord ou non.

La jeune femme ci-dessus fut enlevée par un ami d'enfance.

là-dessus, les deux femmes entendirent parler de la religion chrétienne,
elles apprirent catéchisme et prières, mais pour le baptême,
la jeune femme devait rompre pour recevoir le baptême,
elle exhorte sa mère à recevoir le baptême ;
pour elle, elle viendra plus tard.

Informé, le Père les fit conduire chez lui, loin de leur pays.
Allusion à des événements survenus au Rouergue.

Sa sœur Chais, malade, est plus proche de son époux crucifié.

janvier 89

M. de la Corée

P. Gaudere .

à ses parents

12

Tristes pour son retard à écrire ; pas de lettres perdues.
Jamais il n'a été sérieusement malade : ne pas s'inquiéter.
Il prie pour eux : exhortations à bien passer leurs vieillesse,
en vue d'une heureuse vieillesse.

29 mai 1889
W. de la Corée

P. Caudere
à son cousin prêtre

13

Reçu sa lettre ramassante du 28 février.

Cette année, il visite 1.500 chrétiens, dispersés sur 350 lieues.
Allusion au vicaire du cousin, M. Mazaro ; il l'imita en Corée.
Il se plaint qu'il y ait moins de vocations missionnaires en Chine.
Il a tiré sur un ours, mais l'a manqué ; il ne voit plus de tigres.

Ici, sécheresse et famine, ces deux années.
Les Russes aussi ont faim et veulent envahir la Corée,
il y a déjà des papes en Corée, qui ferment des écoles pour leur église selon.
La France elle va de mal en pis. Quelque espoir pourtant.
Un excellent homme, M. Collin de Plancy, représente la France.

Allusion à des naufrages de Kaussac, le pays métal.
Il parle de ses longs cheveux enroulés en chignon.
Recommendation : lui écrire aussitôt, en cas de décès de ses parents.
P. S. Il recommande au cousin d'exhorter ses parents à
à s'auxer de leur salut éternel,
à réserves de l'argent pour des meses et des bonnes œuvres.
Une œuvre, bonne entre toutes : le salut des infidèles.

mai 89
W. de la Corée

P. Caudere
à sa sœur Thaïs

14

Reçu sa lettre du 1 mars ; des lettres perdues.
Considérations sur la vie éternelle et l'amour du Christ.
Exhortations à sa sœur : pureté et amour du Seigneur.
Si elle meurt avant lui, il prierai pour elle, jusqu'à ce qu'elle lui
fasse signe qu'elle est au ciel — avec la permission de Dieu.
Éloge de M. Collin de Plancy, très zélé et dévoué.
Cette année, il a eu 90 bapt. d'adultes.

18 oct. 89
W. de la Corée

P. Caudere
à sa sœur Thaïs

15

Reçu sa lettre de juillet ; écrire directement à Séoul.
Allusion à une lettre d'Estri. Orient, qui lui a fait de la peine.
Inquiet pour leur mère, qui regrette son fils ; il prie pour elle.
Allusion à la maladie de leur sœur Séraphie.
Il souhaite le martyre à sa sœur pour 1890... et la bonne année.
Pour lui il a désormais un avenir heureux.

H 11 (2)

24 octobre 1889
N. de la CoréeP. Cauderc
à son cousin pr.

16

Il va être 3 mois en visite chez ses chrétiens.
Il souhaite le martyre à son cousin ;

il s'attend à une lutte entre bons et mauvais, en France.

En Corée, rivalité entre Chine et Russie, entre Anglais et Russes.
Si les Russes gagnent, c'est fini pour eux : ils détiendront des Polonois.
Le chemin de fer arrive de Moscou jusqu'à la Corée.
L'été a été chaud, mais déjà il commence à neiger.

25 octobre 89
8 février 90
N. de la CoréeP. Cauderc
à ses parents

17-18

- 1) Exhortations à sa mère : accepter le sacrifice,
à l'exemple de la Vierge Marie, qui elle n'avait qu'un fils,
qu'elle aille à l'église, et y mèle ses larmes à celle de Marie et Jésus.
Allusion à la naissance d'un nouveau, fils de son frère Adrien.
- 2) Regrettements pour la vie matérielle et spirituelle reçue de nos parents.
La séparation est pénible, mais on se reverra au Ciel. (parents).
Au cours de sa visite, il a baptisé 100 adultes.
Les chrétiens ont prié pour eux, et pour l'église, entrée dans son éternité.

4 mars 90
Nord de la C.P. Cauderc
à son cousin pr.

19

Reçu sa lettre de décembre, un réconfort dans sa solitude.
Communication d'idées et de gâts entre eux ; sa santé se maintient.
Méin vaut une sente médiane : on pense plus facilement à l'autre.
La République, c'est Satin-Roi : se prépare au martyre.
La Chine veut mettre la main sur la Corée ; la Russie aussi.
Les personnes forment des petits Coréens, pour devenir de petits "popons".
Les Japonais vaudraient aussi leur morceau ; les Allemands aussi.
Il y a 5 ou 6 ans, le père du roi traita avec les Japonais ;
puis le consul chinois l'invita à un festin et le fit prisonnier
(curieux, un tel exposé des faits !)

Après les Japs, vinrent les Américains, les Anglais, les Allemands, les Russes.
Le consul chinois amena alors les soldats de la garde contre les étrangers.
On répandit le bruit que Japonais et Européens mangeaient les mièges.
seule l'envoie de navires de guerre sauveront les étrangers.

Enfin, arrivé d'une escadre et d'un régiment chinois, pour enlever le rai et sa famille, et déclaler la Corée province chinoise. Une dernière ruse : persuader aux marchands coréens que les étrangers les ruinerait ; dupés, les marchands ont fait grève à la grande joie de leurs concurrents chinois.

Mais ces menées n'ont d'effet qu'à la capitale ; pas en province. L'an dernier, il a eu 100 less. d'adultes ; un village de 300 âmes est entièrement chrétien.

Les chrétiens se sont regroupés pour vivre tranquillement leur religion. Exemple d'un neophyte qui veut quitter son village païen ; sa femme ne veut pas ; un jour il vient chez le Père ; la femme l'apprend et le ramène au village ; comme il continuait à prier, sa femme alla trouver le curé ; cette fois-ci lui conseilla de se faire chrétien ; étonnée d'abord, elle finit par obéir.

Il fait prier ses chrétiens pour lui, ses amis et ses parents.

24 juin 90
N. de la Corée

P. Gaudere
à son frère.

20

Il a prié pour lui ; St Jean Baptiste est un modèle ; il a donné l'exemple du sacrifice.

31 aout 90
N. de la Corée

P. Gaudere
à sa sœur Blaïs

27

Il s'est bleslé la main, ce qui le gêne à écrire.
En Corée, il y a 5 religieuses de "N. D. de Chartres".
Les Coréens ici ont 4 mois d'être paix : labours, semer, semail, récolte.
Critique de la France, où les dieux se sont donnés rendez-vous.
Mérite de leurs parents qui ont donné fils et fille à Dieu.

3 sept. 90
Nord de la C.

P. Gaudere
à son cousin pr.

22

Pas de nouvelles récentes de lui ; une seule lettre de sa sœur Blaïs.
Bonheur de maire jeune ; mérites des vieux parents.

Il va bien, mais il grossit : effet du régime de pommes de terre.
Situation politique inchangée : les intiques chinois continuent.
M. Blanc est décédé ; son successeur sera peut-être M. Muel.
La mère du rai est morte ; le pays est en deuil d'un an ; lui aussi.

1 janvier 1891
M. de la Corée

P. Gaudenc
à ses parents

3^e Série
(1891-1892)
7

Ce matin il a dit la messe pour toute la famille.
Vœux pour eux : paix de l'âme et fidélité.
En Corée, demie liberté. Triste état du monde païen.
Il les aime, mais les a quittés pour Dieu, et eux l'ont donné à Dieu.

1 janvier 91
M. de la Corée

P. Gaudenc
à la Sup. des Soeurs de Haussac

2

Il veut lui écrire pour tout le bien reçu d'elle, surtout à sa première communion.
Tous les ans, il se rappelle ce jour et prie pour les soeurs de Haussac.
C'est peut-être grâce à ces sœurs qu'il est devenu prêtre et missionnaire.
Il se rappelle des garçons de sa communion, mais plus des filles ;
chaque année il prie pour les uns et les autres.

Le paganisme n'est pas beau, mais les Coréens sont de bons chrétiens.
Depuis son arrivée, il a baptisé 5 ou 600 païens ;

les chrétiens sont groupés en villages, mais dispersés sur 350 lieues.

Il aurait facilement des religieuses, mais il préfère marier les jeunes filles,
par crainte de la persécution qui les livrerait à des païens.

En 1884, lors de son départ, il était très préoccupé et apparemment triste.

3 janvier 91
M. de la Corée

P. Gaudenc
à son cousin prêtre

3

Reçu sa lettre d'aujourd'hui, en d'affreuses montagnes ;
il était fatigué et griffé ; sa lettre lui a redonné courage.

Il a un confrière à 15 lieues de lui, son plus proche voisin.
Parfois il éprouve des sentiments de tristesse, mais le soleil revient.

Aujourd'hui, un confrière est venu le voir pour le sauver d'un.
ils ont chassé, et tué un cerf, dans chevreuil, un lièvre.

Son fusil vient d'un confrière de Séoul ; il lui procure de la merrure.

Il aime surtout les faiseurs, qui abondent.

Il voudrait bien tuer un tigre, mais les tigres sentent la mort.

C'est Mgr. Mutel qui remplace Mgr. Blane.

Il prie le vicaire de lui préparer une étude sur l'immortalité de l'âme.

8 Janvier 1891
Nord de la Corée

P. Gaudere
à sa sœur

4

Il n'est pas mort, mais il a eu l'influenza ;
s'il n'a pas écrit, c'est faute de temps, faute de courrier.
 Ses lettres lui font grand plaisir ; il les relit, il les sauve.
 L'an dernier 80 baptême ; ils sont à 3 dans son ancien district.
 Ils sont pratiquement libres : les autorités ne s'occupent pas d'eux.
 Il lui souhaite le martyre pour 91, puisqu'il l'a manqué en 90.
 Heureux pour sa nombreuse "mermaillle", les filles qu'elle éduque.

20 avril 91
Corée

P. Gaudere
à son cousin prêtre

5

Retraite à Séoul où il a vu Mgr Mutel,
qui a visité toutes les familles de ses prêtres, avant de quitter la France.
Ici, persécutions locales en 4 ou 5 endroits :
le représentant de la France, et le ministre coréen du culte ont arrêté ich.
Critique d'un article de dictionnaire sur la Corée : une escroquerie.

26 mai 91
N. de la Corée

P. Gaudere
à sa sœur Ghais

6

Il fait chaud ; les blets sont en épis ;
mais en Corée, en Corée, il fait encore plus chaud.
A l'occasion de la biographie de la Vierge Thérèse de Jésus, offerte
l'année de Mgr Mutel aux parents de ses missionnaires. (de Banur).

1 octobre 91
N. de la Corée

P. Gaudere
à son cousin pr.

7

Reçus messes et aumônes envoyées ; grand merci.
Difficulté de l'enfancement d'un peuple païen à la foi chrétienne.

Désormais ils sont 4 dans son ancien district.
Il cherche toujours à grouper les convertis dans des villages chrétiens.
Il a dû porter le deuil de la reine mère, lui "noble coréen" ;
dégaîté, il a coupé ses cheveux, aussi longs que ceux de Samson ;
les Coréens gémissent sur sa "tête caupée".

Cette année dernière famine, à cause des pluies continues.
Pas de persécution, mais il s'est trouvé un gouverneur de prov. trop zélé,
M. Gallin de Flancy a arrangé cette affaire.

1 octobre 1891.
N. de la Corée

P. Gaudenc
à sa sœur Chais

8

Il se demande si elle a encore changé de poste.

Il lui souhaite des croix, des tribulations pour augmenter ses mérites.

Il a fait un sermon sur la souffrance, peine du péché ; il va le mettre du coréen en français et le lui envoyer.

En Corée, les Chinois exilent les habitants contre les étrangers. Il portait chignon comme une vieille femme, au comme Samson ; il a coupé ses cheveux, quitté l'habit coréen et pris la soutane. Elle aussi pourrait changer d'habit et quitter son voile, grâce aux franc-maçons.

27 janvier 92
Nord de la C.

P. Gaudenc
à sa mère

9

Anniversaire de sa naissance ; il tient à la remercier.

C'est l'honneur de sa mère d'avoir donné un prêtre à Dieu.

Ses mérites et sa récompense sont grands dans le ciel. Courage !

Demande de prières pour lui, qui en a tant besoin.

Aujourd'hui, reçu lettres de sa mère, de sa belle-sœur, du curé de Massac.

27 janvier 92
N. de la Corée

P. Gaudenc
à son cousin prêtre

10

Reçu une lettre de sa mère, grâce à M. Léonard qui l'a prise et d'écrire. Il était en visite et allait chez des montagnards, fabricants de tamis. Pauvres gens, en dehors du monde, ils passent leur temps à faire ces tamis, que des marchands chrétiens vont vendre dans la plaine ; gens très fervents, sachant leur catéchisme à merveille, et zélés pour la conversion des païens.

Description du chauffage dans la maison coréenne : des canaux recouverts de dalles conduisant la chaleur partant d'un foyer ; bonne chaleur.

Oui, il a des consolations, mais il en parle peu.

Graminé dans le pays : orge et blé ont gelé. Merci de son aide.

Pas moyen d'avoir une peau de tigre ; même ses chrétiens n'en trouvent pas. On peut en acheter, mais c'est trop cher : 4 à 500 F.

Terseculion et franc-maçonnerie en France.

Tu les conversions sont souvent intéressées, au matériel surtout ; une petite aide rapproche les coeurs et dispense les esprits à écouter.

Un problème : épidémie sur les bœufs ;
 il décrit, assez mal, la maladie, probablement la peste bovine ;
 il lui demande de consulter un vétérinaire et de lui envoyer des livres.
 C'est une œuvre de toute première importance,
 car la perte des bœufs entraîne la ruine des familles,
 qui ne peuvent plus cultiver la terre, faute de moyens.
 Allusion au phylloxéra et à ses ravages en France.

5 Février 92

M. de la Barée

P. Gaudere
à sa sœur Chais

10

Ces sont toujours les lettres de sa sœur qui arrivent les premières.
 Sa mère s'est décidée à lui écrire, et elle lui dit : "Courage!"
 Ça, "c'est une bête!" ; et lui qui crayait devait l'échapper.
 Il daît cela à M. Durand, leur habile curé de Haussac.

Il n'a pu encore lui envoyer sa traduction française d'un sermon chrétien.
 Questions à propos de Dieu, de l'âme, la résurrection du corps, etc.
 Pour lui, il vaudrait son opinion, avec des arguments de raison.

Il lui souhaite encore le martyre.

Les autorités connaissent leur présence, mais les laissent en paix.
 Cette année, beaucoup de gens sont morts de faim et de froid.

Toujours pas de conversions en masse.

20 mai 92

Séoul

Mgr Thutel
à M. et Mme Gaudere

11

Il leur annonce le décès de leurs fils, au moins ces derniers moments.
 Venu à Séoul pour la retraite le 27 avril, il paraissait bien.
 Le 30 avril, se sentant mal, il vault voir le docteur,
 celui-ci eut à une furonculose et le rassura.

Comme il faisait de la fièvre, on appela le médecin, un Anglais.

2) Le 4 mai, le docteur déclara qu'il avait la fièvre typhoïde.
 Averti, le Père mit ordre à ses affaires et donna ses consignes
 au P. Rault, son voisin de district.

Le 5 mai, il se confessa et reçut le viaticque ;
 jour et nuit, les confrères réunis pour la retraite le veillèrent.

Le 6 mai, il demanda et reçut l'Ex. Onct. avec l'Indulgencie plénière.

3) Il dit alors à ses confrères que la mort n'était pas si dure que ça.

Il prisa aussi l'évêque d'écrire à sa famille, en cas de décès.

Le 7 mai il fit du délire ; le 8 avait lieu la bénédiction de la première pierre de la Cathédrale : tous signèrent un acte, lui compris.

4) Son régime était le lait et rien d'autre.

Le 10, plusieurs confères partirent, persuadés qu'il guérirait.

Le 11, la fièvre augmenta, avec accès de délire ;

le 14, le médecin constata de la pneumonie au poumon droit : mauvais signe ; on lui donnait du lait et de l'alcool.

5) Sa nuit fut pénible, avec délire continuall.

Le 15 au matin, les confères récitèrent les prières de la recommandation de l'âme.

Le médecin lui donna une potion qui le soulagea un peu.

Au début de l'après-midi, agonie, très douce.

Vers 2 h (15 mai), il s'exclama dans le Seigneur.

Le 17 mai, obsèques en présence des chrétiens et de la colonie étrangère.

6) Il est enterré au cimetière chrétien de Pyongyang, près de Mgr Blenck et son diocèse fait un certain vide dans la mission, (au P. Deguette)

et il causera un grand chagrin à ses parents.

Il leur enverra en sauveur quelques meubles objets du Père.

Taigne le Bon Dieu les consoler dans cette épreuve !

mai 1882

Seoul

P. Gaudere

Testament

par lequel il lègue son avai à sa mission de Corée.

12